



Prüfrondelle mit Zugbolzen, Ø 50 mm  
Disque d'essai avec boulon de traction, Ø 50 mm  
Test disc with draw bolt, Ø 50 mm

## Prüfgerät zur Bestimmung der Haftzugfestigkeit von Estrichen

Instrument mit Analoganzeige mit Schleppzeiger zum Messen des maximalen Prüfwertes.

Einfache und sichere Handhabung:

- Gerät an der vorbereiteten Prüfrondelle einhängen
- Schleppzeiger zurückdrehen
- Griff rad drehen bis zur gewünschten Prüfkraft oder bis zum Ablösen der Testscheibe
- Messresultat am Anzeigeninstrument ablesen

## Appareil pour mesurer l'adhérence des chapes

Instrument avec manomètre analogue avec aiguille entraînée pour la mesure de la valeur maximal.

Maniement simple et sûr:

- Accrocher l'appareil au disque d'essai préparé
- Positionner l'aiguille entraînée au zéro
- Tourner le volant jusqu'à la force d'essai prévue ou jusqu'à l'arrachement du disque
- Lire le résultat au manomètre

## Tester for determining the adhesive strength of floor surfaces

Instrument with analogue manometer with tell-tale pointer for measuring the maximum test value.

Simple and safe handling:

- Place tester on the prepared test disc
- Turn back tell-tale pointer to zero
- Turn wheel to the desired test force or until detachment of the test disc
- Read measured value from manometer

### Technische Daten

Anzeige: in N/mm<sup>2</sup>  
bezogen auf die Prüfrondelle Ø5mm

Zugkraft max: 4000 N  
das entspricht 2 N/mm<sup>2</sup>

Messgenauigkeit: < 3 %

Zugspindelweg: 20 mm  
Tragkoffer: 320 x 290 x 110 mm  
Prüfgerät: netto 1,8 kg

Gewicht total: 2,8 kg

### Spécifications

Affichage: en N/mm<sup>2</sup>  
référée au disque d'essai de Ø 50 mm

Force de traction max: 4000 N  
correspondant à 2 N/mm<sup>2</sup>

Exactitude: < 3 %

Course de traction: 20 mm  
Valise de transport: 320 x 290 x 110 mm  
Poids net de l'appareil 1,8 kg

Poids total: 2,8 kg

### Technical data

Display: in N/mm<sup>2</sup>  
based on dia. 50 mm test disc

Tensile force max: 4000 N  
equivalent to 2 N/mm<sup>2</sup>

Accuracy of measurement: < 3 %

Tensile stroke: 20 mm  
Carrying case: 320 x 290 x 110 mm  
Tester: net weight 1.8 kg

Total weight: 2.8 kg

Subject to change without notice

#### For Sales and Service Contact:

##### Europe/Africa

**Proceq SA**  
Ringstrasse 2  
CH-8603 Schwerzenbach  
Switzerland  
Tel: +41 (0)43 355 38 00  
Fax: +41 (0)43 355 38 12  
info-europe@proceq.com

##### Americas

**Proceq USA, Inc.**  
117 Corporation Drive  
Aliquippa, PA 15001  
USA  
Phone +1-724-512-0330  
Fax +1-724-512-0331  
info-usa@proceq.com

##### Asia/Pacific

**Proceq Asia Pte Ltd**  
12 New Industrial Road #02-02A  
Singapore 536202  
Republic of Singapore  
Phone: +65-6382-3966  
Fax: +65-6382-3307  
info-asia@proceq.com